

97150

Mardi
Tuesday
20
Juin
June
2023

#709

VOTRE BI-HEBDO DE L'INFO • YOUR TWICE WEEKLY HERALD

0590 27 74 61

empreintesxm@orange.fr
redaction@le97150.fr

le97150.fr

le97150

Consulter les avis de marchés & avis d'appel public à la concurrence sur www.le97150.fr



Fleur de Sel
Bistrot - Traiteur - Sandwicherie

MENU À LA CARTE & SPÉCIAUX JOURNALIERS



FORMULE à 17^{50€}

côté Bistrot
11H30 - 15H30

Spéciaux du jour

- Cuisses de grenouille 9[€]
- Sauté de veau à la provençale 18^{50€}
- Magret de canard avec un jus miel & thym 22[€]

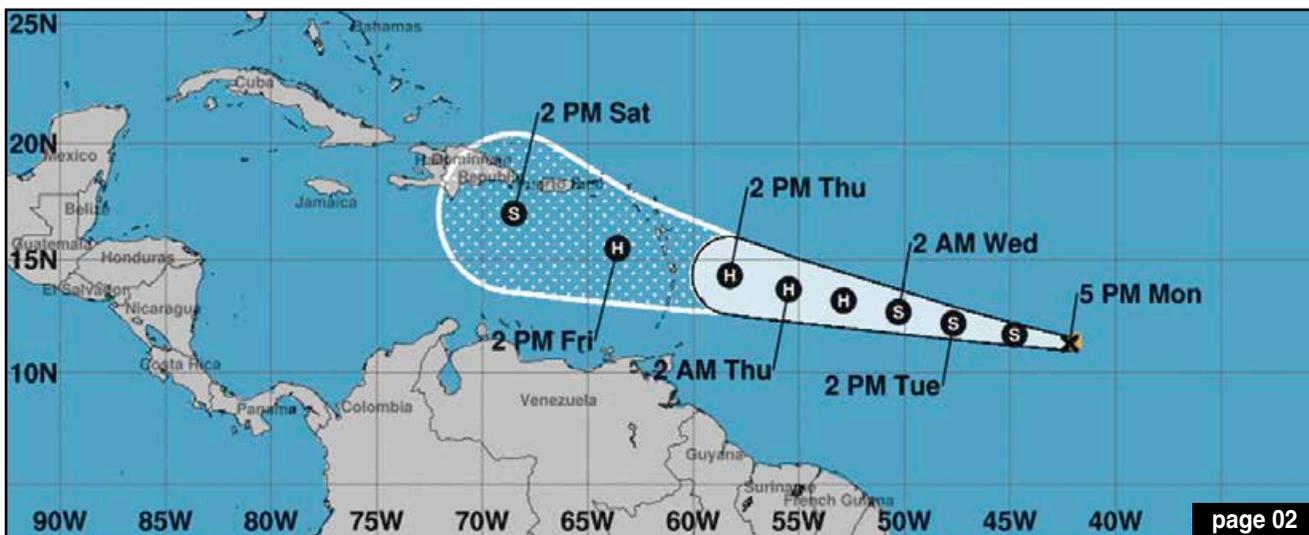
Vendredis Poissons
Samedis Grillades

Scanner le menu Bistrot

HOPE ESTATE (à côté de Super U)
Tél.: 05 90 87 35 42 ou 06 90 64 24 69
FERMÉ LE DIMANCHE
fleur de sel xsm Carte Tickets Restaurants acceptée

MÉTÉO

LE PHÉNOMÈNE BRET POURRAIT CONCERNER L'ARC ANTILLAIS



page 02

Réunion Q4 :
la coopération sur l'île
au cœur des débats

page 03

Trouver des solutions
aux difficultés financières
avec l'IEDOM

page 04

Mercredi,
on fête
la musique !

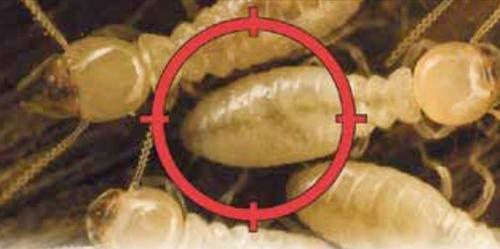
page 09

Multi
CHANGE
Change & services

RUE KENNEDY | **HOPE ESTATE**
8H00 - 17H00 | 8H00 - 17H00

Western Union

RUE KENNEDY | **HOPE ESTATE**
8H00 - 16H30 | 8H00 - 16H30



★ **TRAITEMENT ANTI TERMITES**
Cell : 06 90 62 44 20

ATLANTIC PEST CONTROL
APC-SXM.COM

Désinsectisation ★
Traitement anti termites ★
Désinfection ★
Dératisation ★

LIVRAISONS CADISMARKET.COM À DOMICILE

LA PROXIMITÉ AU MEILLEUR PRIX !

CADISmarket
La Proximité au Meilleur Prix !

4 MAGASINS
BAIE ORIENTALE | MARIGOT
BAIE NETTLÉ | SANDY GROUND



Coopération : Réunion du Q4 aux Pays-Bas après 5 ans d'absence

Une réunion quadripartite réunissant les autorités nationales de France et des Pays-Bas et les autorités locales de Saint-Martin et de Sint Maarten, la cinquième du genre, a eu lieu le 15 juin dernier aux Pays-Bas. Pourtant primordiale pour le bon développement commun du territoire du nord et du sud de l'île, en termes de coopération, la dernière réunion du Q4 remonte à juin 2018.



Le ministre délégué chargé des Outre-mer, le président de la Collectivité de Saint-Martin, la première ministre de Sint Maarten et le ministre hollandais chargé des affaires étrangères se retrouvaient le 15 juin dernier à La Haye.

Renforcer l'amitié et les liens entre les parties et établir une coopération dans différents domaines, tels sont les objets de ces réunions quadripartites. Le 15 juin dernier, le président Louis Mussington et la première ministre de Sint Maarten Silveria Jacobs retrouvaient à La Haye, aux Pays-Bas, le ministre délégué chargé des Outre-mer, Jean-François Carencro et son homologue néerlandais, M. Hoekstra.

Plusieurs accords ont été actés lors de cette réunion du Q4, portant sur les sujets frontaliers, sur la coopération maritime, sur la coopération policière, sur la coopération fiscale, sur l'éducation, sur l'accès aux fonds de l'Union Européenne et enfin sur les futurs sujets à traiter.

SUR L'ACCORD FRONTALIER

Il a été mentionné et salué la signature du 26 mai dernier, sur le territoire de Saint-Martin, par la première ministre Silveria Jacobs, au nom du Royaume des Pays-Bas, et par le ministre de l'intérieur et des Outre-mer Gérald Darmanin, au nom de la République française, de l'accord frontalier entre Saint-Martin et Sint Maarten. « Un accord qui constitue un précédent pour les collaborations futures », commente le gouvernement français dans un communiqué.

SUR LA COOPÉRATION MARITIME

La France et le Royaume des Pays-Bas ont signé une lettre d'intention concernant le "droit de poursuite lors d'opérations maritimes de lutte contre la drogue dans les environs de Saint-Martin et de Sint Maarten". En clair, les signataires ont décidé conjointement de formaliser la nécessité de renforcer la coopération entre leurs autorités chargées de la surveillance maritime et ont rappelé le souhait d'établir des procédures d'échange d'informations opérationnelles relatives au trafic de stupéfiants et à d'autres formes de trafic dans leurs juridictions. Les parties ont ainsi l'intention de créer les conditions et les procédures permettant aux deux signataires d'être autorisés à pénétrer dans la mer territoriale de l'autre au cours de leurs patrouilles afin de

mener des opérations de surveillance, en soutien à l'autre signataire. Cet accord devrait être finalisé et signé en 2023.

SUR LA COOPÉRATION POLICIÈRE

Une déclaration d'intention sur la sécurité intérieure devrait être signée ultérieurement où les parties ont pour objectif de rendre les interventions conjointes de la police plus efficaces et efficaces par notamment, dans le cadre légal, un échange de données rapide, adéquat et fonctionnel. Un échange structurel d'informations aura également lieu dans le cadre des diverses consultations sur l'ordre public, la sécurité et la criminalité migratoire des deux pays. Les parties ont décidé de créer un bureau physique, dénommé "Security forces of Saint-Martin and Sint Maarten Information exchange and liaison office" (bureau d'échange d'informations et de liaison des forces de sécurité de Saint-Martin et de Sint Maarten) à Cole Bay. Depuis cet espace de travail aménagé conjointement à Cole Bay, les collègues du KPSM et des services d'immigration et de protection des frontières de Sint Maarten et des forces de l'ordre françaises traiteront les demandes émanant des forces respectives pour soutenir les opérations et faciliter l'échange d'informations.

SUR LA COOPÉRATION FISCALE

Les parties ont rappelé leur engagement commun à lutter contre la fraude et l'évasion fiscales et exprimé leur volonté de lutter contre tous les types de fraude sociale. L'assistance mutuelle entre les parties doit être renforcée en ce qui

concerne l'échange d'informations. La France a indiqué que Saint-Martin sera inclus dans la convention fiscale bilatérale d'échange de renseignements entre le Royaume des Pays-Bas et la République française déjà en vigueur.

SUR L'ÉDUCATION

Les parties ont reconnu l'importance d'une coopération plus étroite dans le domaine de l'éducation. Dans cet objectif, la France et Sint Maarten ont signé une lettre d'intention dans le but d'améliorer les échanges entre les différents établissements d'enseignement primaire, secondaire et supérieur de l'île, afin de partager les ressources dans les domaines de l'éducation, de la culture, de la jeunesse, du sport et des arts. La lettre d'intention permet notamment l'utilisation réciproque d'installations sportives et récréatives et améliore les possibilités de formation en alternance.

SUR L'ACCÈS AUX FONDS EUROPÉENS

Les parties s'engagent à travailler en étroite col-

laboration pour améliorer les projets de coopération territoriale au profit des deux parties de l'île, en particulier dans le cadre des programmes Interreg. Les parties conviennent également d'explorer mutuellement les possibilités d'améliorer l'accès au financement de l'UE, tout en tenant compte des différentes relations avec celles-ci.

FUTURS DOMAINES DE COOPÉRATION

D'autres domaines ont été identifiés afin de parfaire la coopération entre les deux parties de l'île, s'agissant notamment des domaines de la santé, de l'eau, des affaires sociales, des affaires judiciaires, de la gestion des catastrophes et la lutte contre les incendies, des télécommunications et des infrastructures numériques, de l'énergie, des transports, de la gestion des déchets et de la pêche. Ces sujets devraient être à l'ordre du jour des prochaines réunions de coopération communes, pour lesquelles les parties auraient réaffirmé leur volonté de les organiser plus fréquemment. **V.D.**

PROGRAMME de la semaine

Mercredi
21 JUIN
DE 16H À MINUIT

FÊTE DE LA MUSIQUE

AVEC LES DJ'S
SHAWTY, CLASSY D & GHAST

Vendredi
23 JUIN
À 20H

SOIRÉE REGGAE LIVE

Samedi
24 JUIN
DE 15H À 19H

DJ SHAWTY

GRAND CASE

GRAND CASE

PLAGE - LUNCH
DINNER - ET PLUS...

OUVERT 7/7 À PARTIR DE 10H
RÉSERVATIONS CONSEILLÉES

06 90 88 44 61
BLVD DE GRAND CASE



IEDOM : Une permanence est ouverte pour trouver des solutions aux contentieux financiers

Depuis le mois de juin de l'année dernière, et après deux années d'absence, l'IEDOM a rouvert une permanence à Saint-Martin pour trouver des solutions aux particuliers qui rencontreraient des difficultés financières et seraient en incapacité d'honorer des échéances de crédits bancaires, voire les loyers d'habitation ou autres factures usuelles d'eau, d'électricité, etc. Sans rendez-vous et respectant la confidentialité, le public concerné est reçu chaque premier vendredi du mois.

Assumant les fonctions régaliennes pour le compte de l'Etat, mais restant un organisme indépendant, l'Institut d'Emission des Départements d'Outre-Mer, l'IEDOM, dont le directeur pour la Guadeloupe, Thierry Beltrand, est présent à Saint-Martin en ce début de semaine, veut insister sur la nécessité pour tout particulier rencontrant des difficultés financières à venir rencontrer les travailleurs sociaux qui assurent une permanence chaque 1er vendredi du mois, dans les locaux mis à disposition pour l'occasion par la Collectivité, qui se trouvent en face de l'hôtel de la Collectivité, rue Victor Maurasse :

« Les personnes qui sont inscrites dans les fichiers de la Banque de France, pour chèques impayés, incidents d'échéances de crédit ou autres incidents bancaires, peuvent consulter directement ces fichiers et connaître ainsi leur situation vis-à-vis de leurs créanciers. Nous sommes également là pour les personnes rencontrant des difficultés financières qui se retrouvent dans l'incapacité d'honorer leurs dettes, voire leurs factures usuelles, de loyer, d'eau, d'électricité, nous saisissons la commission de surendettement et constituons leur dossier. Il faut savoir qu'à chaque problème, nous trouvons une solution : l'étalement de la dette, voire, dans certains

cas, l'extinction de cette dernière quand aucune autre solution n'est envisageable », insistait Thierry Beltrand au cours d'une conférence de presse tenue hier matin, en présence du préfet Vincent Berton.

DES DOSSIERS DE SURENDETTEMENT QUI SEMBLERENT INSUFFISANTS

Depuis 1 an que le BAI a rouvert, environ 10 personnes par mois viennent à la rencontre des travailleurs sociaux et quelque 21 dossiers de surendettement sont actuellement en cours d'étude. Malgré une légère augmentation par rapport aux chiffres observés précédemment, cela semble toujours insuffisant, au regard des niveaux de précarité qui se sont aggravés depuis la crise sanitaire, phénomène conjugué à la baisse du pouvoir d'achat du fait de l'inflation. « En effet, avant que la permanence du BAI de Saint-Martin ne soit rouverte, nous ne traitons que 5 à 6 dossiers de surendettement par an pour Saint-Martin. Depuis le mois de juin de l'année dernière, 21 personnes sont venues à notre rencontre dans le cadre du surendettement. C'est un mieux, mais nous restons convain-

cus que d'autres personnes pourraient avoir besoin de nos services, lesquels, je le rappelle, sont totalement gratuits et instruits dans la parfaite confidentialité. A titre d'exemple, pour la Guadeloupe, nous traitons 13 à 14 dossiers pour 10 000 habitants. Le ratio pour Saint-Martin est 2 à 3 fois inférieur. Cela nous semble être une anomalie au regard de la précarité qui sévit à Saint-Martin, et aussi à Saint-Barthélemy. Outre les dossiers de surendettement, l'IEDOM assure également le droit au compte bancaire, un droit légal qui s'exerce quelle que soit la situation financière de la personne, mais qui peut cependant être refusé par les banques, faute de présenter des bulletins de salaires ou de faire un premier dépôt défini, ou encore eu égard à des revenus jugés insuffisants. « En saisissant l'IEDOM, dans les 24 heures, l'IEDOM est en capacité de nommer une banque qui sera dans l'obligation d'ouvrir un compte bancaire », précisait encore le directeur de l'IEDOM Guadeloupe. Alors il n'y a plus à hésiter, dès les premiers signes avant-coureurs d'une asphyxie financière, rendez-vous au BAI de l'IEDOM pour trouver des solutions.

V.D.
La permanence du BAI est assurée les 1ers vendredis du mois, de 9h30 à 12h30 et de 14h à 15h.

NISSAN

KICKS® ADVANCE
A partir de **399€** Par Mois

MARCH® SENSE
A partir de **283€** Par Mois

X-TRAIL® EXCLUSIVE
3 000€ De Remise

VERSA® SENSE
A partir de **338€** Par Mois

NISSAN INTELLIGENT MOBILITY

+0590 87 16 08
67 Route de Sandy Ground, 97150 St. Martin
www.SaintMartinCars.com

Chat Perché
JEUX • JOUETS
GAMES • TOYS
Saint-Martin

CE VENDREDI
DESTOCKAGE MASSIF

NOCTURNE
de 17h à 21h

-50%

0690 72 59 59 Centre Commercial Leader Price - Ouvert du lundi au samedi 10h-17h

Diplôme d'Etat sports et animations : Trois projets au concept innovant

Dans le cadre de la nouvelle formation dispensée par le GRETA en partenariat avec le CREPS de la Guadeloupe, initiée par la Collectivité et financée par les fonds FEDER, (lire notre édition de mardi 13 juin), les 12 stagiaires plangent sur des projets participant du développement du territoire. Focus sur trois projets portés et animés par Laura Marcel, Kerline Laurent et Rebecca Thomas, qui leur permettront de valider leur diplôme.



Le projet de Laura Marcel s'inscrit au sein du Bureau Info Jeunes, créé en 2022 par la Collectivité. Un service lié au réseau national Info Jeunes France et dédié au développement de l'information tous azimuts à l'endroit de la jeunesse : des informations rela-

tives à l'orientation et aux études, aux métiers et aux formations, à l'emploi, aux jobs, aux stages, au logement, à la santé, à la vie pratique, aux loisirs, aux vacances, aux sports, partir à l'étranger, etc... Le projet de Laura « Welcome to our réseau » consiste en la création de dif-



férents événements qui viendront animer ce service, afin de mieux le faire connaître par le public concerné : campagnes de communication, forums, workshops thématiques, etc. Si le Bureau Info Jeunes sera présent à la prochaine soirée des lauréats, courant juillet, la plupart des animations proposées auront lieu en 2024.

Kerline Laurent, du service associatif de la Collectivité propose quant à elle le retour du « Friendly Accueil », en mettant en œuvre des actions et des animations qui vont permettre d'améliorer la qualité de l'accueil au sein de son service, mais aussi dans les autres services accueillant du public. Son projet se traduit par des séances de travail avec les agents de la Collectivité, à Marigot et dans les quartiers, afin de réapprendre l'essence de la courtoisie. La première en date aura lieu le mercredi 28 juin.

Avec son projet « Melting Pot », Rebecca Thomas de l'association Les Mioches Carmont (Quartier d'Orléans) ambitionne de redonner un sens au partage intergénérationnel et culturel en proposant des ateliers et des animations qui seront déployés à la suite dans d'autres quartiers, notamment Sandy Ground. L'inauguration de cet



espace de partage aura lieu le 3 juillet prochain dans les locaux de l'association. Des ateliers auront ensuite lieu tous les mardis et jeudis, du 11 juillet au 4 août. Au cours de la fête de Sandy Ground qui aura lieu comme chaque année le 15 août, Rebecca réalisera un sondage pour exporter son concept dans ce quartier. V.D.

EDITION N°02 - JUIN 2023

Play to WIN!

Qui va gagner les prochains 5.000€?

RDV sur notre site pour les modalités du jeu www.playtowinsxm.com

LE 21 JUIN 23

à partir de 18H

l'Oasis RESTAURANT & PIZZERIA

MIXED IN SAINT MARTIN SXM BEER

FÊTE DE LA MUSIQUE

AVEC DE NOMBREUX INVITÉS

SCÈNE OUVERTE

WITH MANY GUESTS & OPEN STAGE

BAR EXTÉRIEUR 1€/1\$

ALFREDO ACOSTA ON GUITAR | GORDON BRANDON ON SAX | WILKY SOUKLAVE ON BASS | MIKIAEL VICTOR ON DRUMS

Route principale d'Oyster Pond Réservations au 0690 76 64 27

SUPER U

Howell Center
Hope Estate

Commerçants autrement

DU MARDI 20 JUN AU SAMEDI 1 JUILLET 2023

*L'abus d'alcool est dangereux pour la santé, à consommer avec modération
** Produit dangereux, respectez les précautions d'emploi
*** Utilisez les produits biocides avec précaution.

18 ans LA LOI INTERDIT LA VENTE D'ALCOOL AUX MINEURS DES CONTRÔLES SONT FAITES EN CASSÉ

4,25 **-20%**
SOIT 0,85€
VERSÉ SUR
LE 1^{ER} PRODUIT AU CHOIX
SOIT
3,40
LE PRODUIT AU CHOIX
€ CARTE U DEDUITS

CAFE ESPRESSO MAX HAVELAAR U
Classico ou lungo ou fortissimo
La boîte x20 capsules (soit 104 g)
Le kg : 40,87€

7,19 **-45%**
DE REMISE IMMEDIATE SUR LE 2^{ME} PRODUIT AU CHOIX
SOIT
3,95
LE 2^{ME} PRODUIT AU CHOIX

CAFE L'OR ESPRESSO
Variétés au choix
La boîte de 20 capsules (soit 104 g)
Le kg : 69,13€
Le kg des 2 : 53,56€
Soit les 2 produits au choix : 1,14€

2,39 **-20%**
SOIT 0,49€
VERSÉ SUR
LE PRODUIT AU CHOIX
SOIT
1,90
LE PRODUIT AU CHOIX
€ CARTE U DEDUITS

CEREALES CHOCOLATEES FOURREES U
Au chocolat ou au lait
Le paquet de 375 g
Le kg : 6,37€

7,65 **-45%**
DE REMISE IMMEDIATE SUR LE 1^{ER} PACK AU CHOIX
SOIT
4,20
LE 2^{ME} PACK AU CHOIX

LIMONADE DOUBLE ZEST LORINA
Classico ou sans sucres
Le pack de 6 bouteilles (soit 7,5 L)
Le L : 1,02€
Le L des 2 : 0,79€
Soit les 2 packs au choix : 1,18€

2,49 **-20%**
SOIT 0,50€
VERSÉ SUR
LE PRODUIT AU CHOIX
SOIT
1,99
LE PRODUIT AU CHOIX
€ CARTE U DEDUITS

EAU DE SOURCE DES MONTAGNES D'AUVERGNE U
Le pack de 6x50 cl (soit 3 L)
Le L : 0,83€

2,60 **-20%**
SOIT 0,52€
VERSÉ SUR
LE PRODUIT AU CHOIX
SOIT
2,08
LE PRODUIT AU CHOIX
€ CARTE U DEDUITS

NECTAR MULTIFRUIT SANS SUCRES AJOUTES U
La brique de 2L
Le L : 1,30€

5,58 **-40%**
DE REMISE IMMEDIATE SUR LE 1^{ER} PACK AU CHOIX
SOIT
3,35
LE 2^{ME} PACK AU CHOIX

M&M'S
Variétés au choix
Le sachet de 550 g
Le kg : 10,15€
Le kg des 2 : 8,12€
ou 374 g
Le kg : 14,92€
Le kg des 2 : 11,94€
OU MALTESERS
440 g
Le kg : 12,68€
Le kg des 2 : 10,15€
Soit les 2 packs au choix : 8,93€

5,15 **-50%**
DE REMISE IMMEDIATE SUR LE 1^{ER} LOT AU CHOIX
SOIT
2,57
LE 3^{ME} LOT AU CHOIX

BISCUITS AU CHOCOLAT PRINCE LU
Maxi
Le lot de 3 paquets (soit 750 g)
Le kg : 6,87€
Le kg des 2 : 5,15€
ou fourrés pocket
Le lot de 2 paquets (soit 800 g)
Le kg : 6,44€
Le kg des 2 : 4,83€
Soit les 2 lots au choix : 7,72€

3,74 **-80%**
DE REMISE IMMEDIATE SUR LE 1^{ER} LOT AU CHOIX
SOIT
0,75
LE 3^{ME} LOT AU CHOIX

GATEAUX MILKA
Fourrés au chocolat Choc & Choc ou fourrés au chocolat Cake & Choc
Le lot de 2 paquets (soit 350 g)
Le kg : 10,69€
Le kg des 3 : 7,84€
ou milka choco pépites (soit 280 g)
Le kg : 13,36€
Le kg des 3 : 9,80€
Soit les 3 lots au choix : 8,23€

2,79 **-30%**
DE REMISE IMMEDIATE
LE PRODUIT

BORDEAUX AOP ROUGE BLAISSAC*
La bouteille de 75 cl
Le L : 3,72€

2,79 **-30%**
DE REMISE IMMEDIATE
LE PRODUIT

ENTRE-DEUX-MERS AOP BLANC CHATEAU JANON*
La bouteille de 75 cl
Le L : 3,72€

12,60 **-25%**
DE REMISE IMMEDIATE
LE PRODUIT

RHUM BLANC AGRICOLE DAMOISEAU 40**
Le bib de 2 L
Le L : 6,30€

6,29 **-22%**
DE REMISE IMMEDIATE
LE LOT

COOKIES ECLAT DE CHOCOLAT GRANOLA LU
Le lot de 4 paquets (soit 736 g)
Le kg : 8,55€

2,38 **-30%**
DE REMISE IMMEDIATE
LE LOT

SPECULOOS FRAICHEUR LOTUS
Le lot de 3 paquets (soit 420 g)
Le kg : 5,67€

4,95 **-25%**
DE REMISE IMMEDIATE
LE LOT AU CHOIX

MINI BISCUITS FOURRES BN
Variétés au choix
Le lot de 3 paquets (soit 525 g)
Le kg : 9,43€

4,50 **-20%**
SOIT 0,90€
VERSÉ SUR
LE PRODUIT AU CHOIX
SOIT
3,60
LE PRODUIT AU CHOIX
€ CARTE U DEDUITS

YAOURT AUX MORCEAUX DE FRUITS PANACHES U
La pack de 12x125 g (soit 1,5 kg)
Le kg : 3€

2,38 **-20%**
SOIT 0,48€
VERSÉ SUR
LE PRODUIT AU CHOIX
SOIT
1,90
LE PRODUIT AU CHOIX
€ CARTE U DEDUITS

YAOURT A LA GRECQUE SUR LIT DE MANGUE/PASSION U
La pack de 4x150 g (soit 600 g)
Le kg : 3,97€

5,69 **-20%**
SOIT 1,14€
VERSÉ SUR
LE PRODUIT AU CHOIX
SOIT
4,55
LE PRODUIT AU CHOIX
€ CARTE U DEDUITS

CREME UHT ENTIERE LIQUIDE U
35% MG
La brique de 1 L

6,69 **-50%**
DE REMISE IMMEDIATE SUR LE 1^{ER} PRODUIT AU CHOIX
SOIT
3,35
LE 2^{ME} PRODUIT AU CHOIX

KIT OLD EL PASO
Fajitas
La boîte de 500 g
Le kg : 13,38€
Le kg des 2 : 10,04€
ou tortillas pocket 375 g
Le kg : 17,84€
Le kg des 2 : 13,39€
ou burritos 510 g
Le kg : 13,12€
Le kg des 2 : 9,84€
Soit les 2 produits au choix : 10,04€

2,86 **-80%**
DE REMISE IMMEDIATE SUR LE 1^{ER} PRODUIT AU CHOIX
SOIT
0,57
LE 3^{ME} PRODUIT AU CHOIX

TORTILLAS & SAUCES DORITOS
Variétés au choix
Le sachet ou le pot de 280 g
Le kg : 10,21€
Le kg des 3 : 7,49€
Soit les 3 produits au choix : 6,29€

4,20 **-50%**
DE REMISE IMMEDIATE SUR LE 1^{ER} PRODUIT AU CHOIX
SOIT
2,09
LE 2^{ME} PRODUIT AU CHOIX

CURLY MAXI FORMAT VICO GOUT CACAHUETE
Le sachet de 325 g
Le kg : 12,92€
Le kg des 2 : 9,68€
OU CURLY MAXI FORMAT VICO DONUTS NOISETTE
ou donuts cacahuètes
Le sachet de 270g
Le kg : 15,56€
Le kg des 2 : 11,65€
Soit les 2 produits au choix : 6,29€

30,55 **-15%**
SOIT 4,60€
VERSÉS SUR
LE PRODUIT AU CHOIX
SOIT
25,95
LE PRODUIT AU CHOIX
€ CARTE U DEDUITS

PUREE DE FRUITS SANS SUCRES AJOUTES U MAT & LOU
La boîte de 80 gourdes (soit 7,2 kg)
Le kg : 4,24€

2,35 **-20%**
SOIT 0,47€
VERSÉ SUR
LE PRODUIT AU CHOIX
SOIT
1,88
LE PRODUIT AU CHOIX
€ CARTE U DEDUITS

EDAM PASTEURISE TRANCHETTES U
24% MG
Le paquet 200 g
Le kg : 11,75€

1,60 **-20%**
SOIT 0,32€
VERSÉ SUR
LE PRODUIT AU CHOIX
SOIT
1,28
LE PRODUIT AU CHOIX
€ CARTE U DEDUITS

EPINARDS EN BRANCHES SURGELE U
Le sachet de 1 kg

3,67 **-45%**
DE REMISE IMMEDIATE SUR LE 1^{ER} PRODUIT AU CHOIX
SOIT
1,99
LE 2^{ME} PRODUIT AU CHOIX

MAYONNAISE NATURE BENEDICTA
Le flacon souple de 400 g
Le kg : 9,18€
Le kg des 2 : 7,08€
Soit les 2 produits : 5,66€

5,60 **-40%**
DE REMISE IMMEDIATE SUR LE 1^{ER} PRODUIT AU CHOIX
SOIT
3,35
LE 2^{ME} PRODUIT AU CHOIX

SAUCE KIKKOMAN
Variétés au choix
La bouteille de 250 ml
Le L : 22,40€
Le L des 2 : 17,90€
Soit les 2 produits au choix : 8,95€

2,40 **-75%**
DE REMISE IMMEDIATE SUR LE 1^{ER} PRODUIT AU CHOIX
SOIT
0,60
LE 3^{ME} PRODUIT AU CHOIX

SAUCE HEINZ
Burger
Le flacon souple de 230 g
Le kg : 10,43€
Le kg des 3 : 7,83€
ou andalouse ou 3 poivres 220 g
Le kg : 10,91€
Le kg des 3 : 8,18€
Soit les 3 produits au choix : 5,40€

4,75 **-20%**
SOIT 0,95€
VERSÉ SUR
LE PRODUIT AU CHOIX
SOIT
3,80
LE PRODUIT AU CHOIX
€ CARTE U DEDUITS

CEUFS PLEIN AIR CALIBRE MIXTE U
Bleu blanc cœur
Le plateau de 20

4,60 **-20%**
SOIT 0,92€
VERSÉ SUR
LE PRODUIT AU CHOIX
SOIT
3,68
LE PRODUIT AU CHOIX
€ CARTE U DEDUITS

JAMBON CUIT SUPERIEUR AVEC COUENNE U
Le paquet de 6 tranches (soit 270 g)
Le kg : 17,04€

2,48 **-20%**
SOIT 0,50€
VERSÉ SUR
LE PRODUIT AU CHOIX
SOIT
1,98
LE PRODUIT AU CHOIX
€ CARTE U DEDUITS

SAUCISSE SECHE PUR PORC A CROQUER U
Le lot de 3 (soit 150 g)
Le kg : 16,53€

2,45 **-80%**
DE REMISE IMMEDIATE SUR LE 1^{ER} PRODUIT AU CHOIX
SOIT
0,50
LE 3^{ME} PRODUIT AU CHOIX

COUSCOUS MOYEN FERRERO
Le paquet de 800 g
Le kg : 3,06€
Le kg des 3 : 2,25€
Soit les 3 produits : 5,40€

6,75 **-45%**
DE REMISE IMMEDIATE SUR LE 1^{ER} PRODUIT AU CHOIX
SOIT
3,69
LE 2^{ME} PRODUIT AU CHOIX

LE RIZ BASMATI DU PENJAB TAUREAU AILE
Le paquet de 1,2 kg
Le kg : 5,63€
Le kg des 2 : 4,35€
Soit les 2 produits : 10,44€

3,57 **-95%**
DE REMISE IMMEDIATE SUR LE 1^{ER} LOT AU CHOIX
SOIT
0,18
LE 3^{ME} LOT

SAUCE PROVENCALE PANZANI
Le lot de 2 bocaux (soit 850 g)
Le kg : 4,20€
Le kg des 3 : 2,87€
Soit les 3 lots : 7,32€

2,20 **-60%**
DE REMISE IMMEDIATE SUR LE 1^{ER} PRODUIT AU CHOIX
SOIT
0,88
LE 2^{ME} PRODUIT AU CHOIX

LINGETTES SAINT MARC/*****
Variétés au choix
Le paquet de 42
OU DESINFECTANT
Le spray de 750 ml
Le L : 2,93€
Le L des 2 : 2,05€
Soit les 2 produits au choix : 3,08€

18,88 **-55%**
DE REMISE IMMEDIATE SUR LE 1^{ER} PRODUIT AU CHOIX
SOIT
8,45
LE 2^{ME} PRODUIT AU CHOIX

LESSIVE TOUT EN 1 DASH PODS**
Variétés au choix
La boîte x30 doses (soit 582 g)
Le kg : 32,44€
Le kg des 2 : 23,48€
ou x25 doses (soit 592 g)
Le kg : 31,89€
Le kg des 2 : 23,08€
Soit les 2 produits au choix : 27,33€

4,85 **-35%**
DE REMISE IMMEDIATE
LE PRODUIT AU CHOIX

PARFUM DE LINGE EN BILLES LENOR**
Variétés au choix
Le flacon de 16 doses (soit 224 g)
Le kg : 21,65€

Au Pain Gourmand
LA BOULANGERIE D'HOWELL CENTER
OUVERT DU LUNDI AU SAMEDI de 6h00 à 14h00
DIMANCHE ET JOURS FERIES de 7h00 à 12h45
Tél. : (+590) 590 52 09 29

VISA MasterCard AMERICAN EXPRESS
Chèque Déjeuner Ticket de caisse
CHEQUE

1€ = \$1.05
Ouvert du Lundi au Samedi et Jours fériés de 8h00 à 20h00
Dimanche de 8h00 à 12h45
Howell Center Tél: (+590) 590 29 54 32
Hope Estate Tél: (+590) 590 52 23 60

Dernière sortie DIMANCHE 25 JUIN

PENSEZ À VOS ÉVÉNEMENTS, CE, ANNIVERSAIRE
Tarif privatif attractif à partir de 15 pers

SCOOBIDOO
 Catamaran de 23 mètres avec une surface par passager inégalée sur Saint Martin...

SORTIES À LA JOURNÉE - EXCURSIONS FORMULE TOUT INCLUS
 Réservation / infoline 06 90 73 66 63
 info@scoobidoo.com - www.scoobidoo.com
 Basé à l'Anse Marcel - Rés. des Acacias

RÉSERVEZ EN LIGNE



La CGSS propose deux journées de rencontres pour bénéficier de conseils personnalisés

Vous êtes employeurs, travailleurs indépendants, auto-entrepreneurs, artisans, commerçants, exploitants agricoles ? La CGSS propose deux journées de rencontres pour recevoir des conseils personnalisés et effectuer des démarches. Ces ateliers s'inscrivent dans un parcours d'«Aller Vers» les acteurs économiques de Saint-Martin.



La CGSS propose en l'occurrence, des aides financières dans une démarche d'amélioration des conditions de travail des salariés (prise en charge jusqu'à 50% de formations, pour acquisition de matériel...); des aides financières et des accompagnements spécifiques pour les Travailleurs Indépendants en matière d'action Sanitaire et Sociale face à certaines difficultés qu'ils peuvent rencontrer (Intempéries notamment les sargasses, paiement des cotisations, problématiques de santé...); Création du Document Unique, du compte AT-MP...; Moratoires de cotisations URSSAF, attestations...

Pour un accueil personnalisé, les rencontres auront lieu le jeudi 22 et vendredi 23 juin, de 15 h à 20h, à la CCISM (Concordia)

Les partenaires institutionnels et socio-professionnels seront reçus le vendredi 23 juin, de 9h à 12h, à la CCISM (salle Opale) à Concordia.

Le 23 juin de 9h à 12h : les partenaires institutionnels et

socio-professionnels Lieu : Salle Opale de la CCI 10 Rue Jean Jacques Fayel - Concordia

Ces ateliers employeurs sont mis en œuvre avec la collaboration de la Chambre Consulaire Interprofessionnelles de Saint Martin. Les Directions Assurance Maladie, Retraite, URSSAF, la Mutualité Sociale Agricole et le service Prévention des Risques Professionnels seront présents sur place.

FAUT LE FER

76, Route de L'aéroport GRAND CASE

Depuis 1999

FERRONNERIE IRONWORK **CLÔTURE FENCE** **SERRURERIE LOCKSMITH**

Portail, Grille de Protection, Serrurerie, Clôture, Blindage de Portes Volets, Automatisme, Coffre-Forts, Découpe de Métal au plasma

Gate, Protection Grid, Locksmithing, Fencing, Armoring of Doors, Safes, Shutters, Automation Plasma Metal Cutting

0690 88 23 23 www.faut-le-fer.com faut.le.fer1@gmail.com



VISION AUTO PARTS

TOUT POUR L'ENTRETIEN DE VOTRE VOITURE

AGENT AGRÉÉ

NOUVEL ARRIVAGE CANNE DE SÉCURITÉ

NOUS AVONS TOUTES LES PIÈCES

KIA, Jeep, NISSAN, CITROËN, PEUGEOT, TOYOTA, HYUNDAI, RENAULT, Ford, SUZUKI

OUVERT DU LUNDI AU VENDREDI DE 9H À 17H ET LE SAMEDI DE 9H À 12H
 82 rue Charles Tondou - Sandy Ground (à côté de l'ancien Simply Market)
 0690 75 51 23 - visionautosxm@gmail.com



Petites ANNONCES

EMPLOI
 LE BEACH HOTEL recherche un Responsable Administratif et Financier. Expérience souhaitée. Gestion du projet de rénovation + exploitation hôtelière à venir.
 CV à envoyer à : rh@lebeachsxm.com 708/711

VENTE OBJETS & ELECTROMENAGER

VIDE STUDIO HÔTEL MONT VERNON 1
 Vend électroménager, nombreux objets et matériels.
 Prix très bas entre 3€ et 70€
 Ventilateur, fer à repasser, aspirateur, raclette, crêpière, centrifugeuse fruits/légumes, four à pain/pâtes, luminaires, lampe de chantier puissant, lampes de chevet, 2 frigos et un vélo d'appartement.
 Autres prix négociables :
 Une cuisinière INDESIT, un fauteuil relax, un grand vaisselier en teck (211x180), 2 tables terrasse avec 3 chaises.
 Visible sur appel : 0690 22 85 06 708/711

CISSE TANDJAN

VOYANT MEDIUM GUÉRISSEUR

Spécialiste du retour d'affection, amour, mariage, renouer le lien familiale, chance, impuissance sexuelle, problèmes de santé, voisinage, permis, protection contre les mauvais sorts, maladies inconnues, justice, désenvoûtement etc... **Résultat rapide et efficace à 100%. Discrétion assurée**

0690 84 14 68 ou +1(721) 586 38 90
 Consultation à distance en cabinet ou à domicile

AFFAIRE À SAISIR ! / GOOD DEAL !

PORSCHE 944 TURBO Collector, cote montante. UNIQUE rénovée entièrement : mécanique/carrosserie/ esthétique... Pour collectionneur averti.
 Sacrifiée à 22 900€/€ (au lieu de 32 900€/€)

PORSCHE 944 TURBO Collector, rising price. UNIQUE completely renovated: mechanical/body/aesthetics... For discerning collectors.
 Sacrificed at \$22,900/€ (instead of \$32,900/€)



CONTACT : +590 690 71 66 90

VOITURES À VENDRE

2.0L Essence 240CV
 Kilométrage : 37 000 km
 Année : 2018
 Boite de vitesse : Auto
 Toutes options
 Entretien régulier
 TEL : 06 90 19 25 52

26 000 €



2.0L Essence 240CV
 Kilométrage : 43 000 km
 Année : 2018
 Boite de vitesse : Auto
 Toutes options
 Entretien régulier
 TEL : 06 90 19 25 52

26 000 €



Diffusez toutes vos PETITES ANNONCES dans le journal gratuitement

Envoyez vos annonces par mail :
 annonce@le97150.fr



Un atelier collaboratif sur l'organisation d'évènements

La CCISM organisait jeudi dernier un atelier collaboratif pour réfléchir avec les professionnels et les services publics à l'accompagnement à mettre en place concernant les procédures administratives relatives à l'organisation d'évènements.



Face au constat que « l'animation événementielle, quelle que soit son envergure, est dans l'ADN de Saint-Martin » mais que les procédures administratives ne sont pas toujours respectées, la CCISM a décidé de proposer une séance de travail sur cette thématique. Elle a ainsi convié les entrepreneurs et membres d'associations concernés par ce sujet à participer à un atelier collaboratif d'une matinée en présence des services de la

Préfecture et de la Collectivité, de la police territoriale et des services de secours. « En termes d'évènementiel, il y a des démarches à faire et des précautions à prendre, c'est notre rôle d'informer les entrepreneurs de la réglementation », a estimé en introduction Angèle Dormoy, présidente de la CCISM également présente sous sa casquette de chef d'entreprise et organisatrice d'évènements. Ce premier rendez-vous avait pour but d'accompagner les participants « à maîtriser les démarches et les règles de sécurité liées à l'évènementiel des établissements recevant du public et éviter tout risque de fermeture administrative de son établissement ou, pire encore, d'engager sa responsabilité pénale ». Mais surtout, l'idée de cet atelier collaboratif était de définir les enjeux rencontrés par les organisateurs d'évènements pour ensuite pouvoir accompagner correctement ce public en créant « des fiches pratiques, des webinaires et d'autres outils adaptés », a expliqué Bahia Yacine, chargée de communication à la CCISM. À travers plusieurs cas pratiques tels que l'organisation d'un

concert sur le parking de Galisbay ou encore la tenue de soirées DJ tous les weekends, les participants ont été invités à réfléchir aux besoins de l'organisateur, aux difficultés rencontrées, aux acteurs et moyens à sa disposition, aux solutions et enfin aux actions complémentaires pouvant être proposées sur le territoire. Plusieurs points ont été soulevés durant la restitution de ces cas pratiques, comme le fait que peu de personnes savent que le service juridique de la Collectivité est le premier interlocuteur à contacter pour faire sa demande d'autorisation d'évènement. Si l'évènement prévoit de dépasser la capacité d'accueil autorisée par l'établissement, la compétence sera transférée à la Préfecture. Face à ces démarches qui peuvent paraître complexes, Thierry Verres, chef de la Police Territoriale s'est voulu rassurant : « L'État et la Collectivité sont garants de l'ordre public mais sont surtout là pour vous accompagner ». Grâce à cet atelier collaboratif, des rendez-vous thématiques pourront être proposés par la CCISM « d'ici fin 2023 ».

A.M.

Mercredi on fête la musique !

Le 21 juin est marqué comme chaque année par la Fête de la Musique. Les bars et restaurants seront en fête avec des concerts de musique live proposés un peu partout sur l'île.

La Fête de la Musique est une tradition française lancée en 1982 par le ministère de la Culture dans l'objectif de faire descendre dans la rue les cinq millions de Français qui jouaient d'un instrument de musique. Elle est aujourd'hui célébrée dans de nombreux pays du monde.

À Saint-Martin, la musique live est un peu la norme tout au long de l'année. Mais en ce jour de fête qui tombe cette année en pleine semaine, plusieurs établissements de la partie française proposent des soirées spéciales pour l'occasion. La Place du Village de la Baie Orientale sera animée à partir de 19h par le groupe caribéen SMS Experience. Au Quai 58 à Grand Case, ce sera soirée reggae avec Remo and the Barbwire band à partir de 19h. À la Galerie Les Acacias à Anse Marcel également avec un concert de Percy Rankin de 19h à 22h. Ceux qui souhaitent monter sur scène pourront rejoindre les musiciens présents au restaurant L'Oasis à Oyster Pond pour une grande scène ouverte à partir de 18h, ou le duo acoustique Easy Mood au Blue Martini à Grand Case à partir de 20h. Enfin, pour ceux qui préfèrent l'ambiance DJ, les DJs Classy D, The Edge et Shawty seront au Captain Frenchy à Grand Case et le DJ Marco Daytona au Waï à la Baie Orientale pour une Sangria Party de 16h à 20h.

De son côté, la Collectivité n'organise pas d'évènement la journée du 21 juin mais s'associe aux services de l'Éducation Nationale pour proposer deux actions autour de la musique dans le gymnase du lycée Robert Weinum : « Choeurs en accord » ce mardi 20 juin et « Voyage autour de l'opéra » jeudi 22 juin.

A.M.



Chargeur Sans Fil Pour Smartphone



Écran Tactile de 8" Avec Android Auto/Apple Car Play



Clé Intelligente Avec Démarrage du Moteur Par Pousse-Bouton



Contrôle de la Traction (Boue/Sable/Neige) *Caractéristique Disponible



Phares LED à Triple Faisceau *Caractéristique Disponible



CONSEILLER COMMERCIAL - ERIC "RICO" TASSO: 0690 88 52 49

Membre du groupe

 CH International

CABINET D'EXPERTISE-COMPTABLE
AGORA ILES DU NORD

• Un expert-comptable :
 Monsieur Luc LEFEVRE
 Commissaire aux Comptes

• Une directrice de bureau :
 Madame Florence VIRET



Ils sont à votre disposition pour vous recevoir dans leurs bureaux pour toute information ou mission comptable, soit par une visite ou au numéro de téléphone 06 90 49 57 66

Bureau : Tél. 05 90 52 09 46 Siège social : AGORA IDN
 E-mail : agora.idn@gmail.com 34/35 rue de la Canne à sucre
 Hope Estate SAINT-MARTIN

Société Audit-Social-Juridique d'Expertise Comptable
 Inscrite au tableau des experts-comptables de l'ordre de Guadeloupe

MOTORWORLD
 motorworldgroupsxm.com

5 ANS 100,000km de Garantie

+ (590) 590 52 88 01

+1 (721) 580-6224

223 Galisbay, Marigot 97150



La tournée de Mimi

POUR VOS BONNES SOIRÉES ANIMÉES ...

AU LOTUS (Simpson Bay)



Le Night-Club qui est ouvert de 22h à 4h, vous propose le vendredi 23 juin un concert exceptionnel avec le chanteur Nuttea, un talentueux artiste de 'Regga Français' qui a connu un beau succès en 2000 avec son album 'Un signe du Temps' avec des tubes comme 'Elle te rend dingue, Trop peu de temps, Elles dansent', puis en 2013 avec l'album 'Mister Reggae Music', et ensuite en collaborant sur de nombreux morceaux comme 'Terre aride' avec le groupe Lam, ainsi qu'auprès Akhenaton, entre autres... Il sera accompagné pour son 'Showcase' par les Dj's Wiwi & Prince.

THE MOONBAR ROOFTOP (Maho Village)



Le Night-Club vous propose de belles soirées de 22h à 3h, avec vendredi 23 juin 'Mad Event-Very Mad Trip' avec les Dj's Classy D, Kembe, Wiwi, Eyedol, Big Boss & en Guest Dj's Killerz, ainsi que Reo Okboom et Mr Ridge pour le 'Live Show', puis samedi 24 juin 'Saturday Madness' avec Dj Phil Conti & Guests, dimanche 25 juin la 'Caribbean Sunday' avec Dj Classy D & ses invités, et le jeudi toujours votre 'Urban Thursday' avec les Dj's Phil Conti & Eyedol.

LE LAGOONIES (Cole Bay)

Le Bar-Restaurant est ouvert 6/7 (sauf le dimanche) à partir de 9h pour le breakfast, lunch

et le dîner, avec pour les animations, mardi 20 juin Lee Hardesty dès 18h30 dans son 'Acoustic Rock', et vendredi 23 juin de 20h à 23h30 votre 'Salsa Cubana Party' avec le Havana Deep Power.

AU JAVA SXM (Grand Case)



Le Restaurant-Beach Club-Bar qui est ouvert tous les jours (sauf mercredi) à partir de 9h30, vous invite à découvrir sa savoureuse cuisine méditerranéenne, ainsi que ses animations musicales, le lundi 19 juin Dj Master Gee & Dj Prince en invité, jeudi 22 juin dès 19h30 avec différents musiciens, vendredi 23 juin à partir de 17h30 pour son 'Apéro Sunset' avec Dj Ghast & Owi sax, et dimanche 25 juin votre 'Beach Party'.

LE MIMOSA SKY LOUNGE (Maho Plaza)



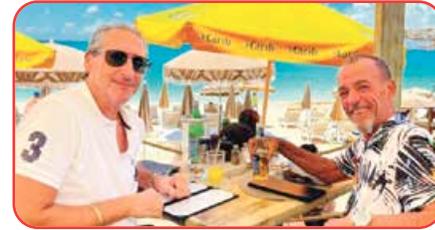
Ce Rooftop-Bar-Lounge du Casino Royale est ouvert du mardi au samedi de 18h à 2h pour déguster d'excellents cocktails ou découvrir ses nouvelles suggestions à la carte. Pour vos soirées animées, retenez les mercredis de 18h à 22h la 'Mojito Party' sur de la Latine Music, les vendredis dès 21h Dj Alex avec son 'Happy Music', et les autres soirs d'autres belles détentées festives.

AU RAINBOW (Grand Case)

Le Beach-Club-Restaurant qui est ouvert tous les jours (sauf le jeudi) à partir de 8h avec son

Rooftop et son Restaurant au-dessus de la plage, vous propose aussi de belles ambiances musicales avec vendredi 23 juin 'la French' de 19h à 23h avec Dj's Peter Sweet & Vito, samedi 24 juin 'Sexy Saturday' de 17h à 22h avec Dj Tryss, puis dimanche 25 juin votre 'Beach Party' avec Dj Vito, Peter Sweet & guests.

AU CAPTAIN FRENCHY (Grand Case)



Le Bar-Restaurant qui est ouvert 7/7 à partir de 10h, vous propose le mercredi de 15h à 20h Dj The Edge, le vendredi dès 20h sa soirée 'Reggae Live' avec Humble Band, samedi 24 juin Dj Shawty de 15h à 19h, puis le dimanche 25 juin votre 'Beach Party'.

A L'OASIS (Oyster Pond)



Le Restaurant-Pizzeria organise une scène ouverte le mercredi 21 juin pour la Fête de la Musique avec de nombreux invités à partir de 18h. Parmi les musiciens présents, nous notons Alfredo (chant-guitare), Gordon (saxo), Wilky (basse), Mikiael (drums), et ceux qui voudront les rejoindre pour l'ambiance 'Jam Session'.

A HUPPEL THE PUB (Simpson Bay)

Ce Sports & Music Bar vous invite tous les jours à suivre les différents grands événements sportifs sur 3 écrans, avec pour la fin de se-

maine en Football dans le cadre des éliminatoires pour l'Euro 2024 à 14h45, le mardi 20 juin Islande-Portugal, Autriche-Suède, Estonie-Belgique... et votre 'Live Music' Pop-Rock tous les lundis dès 20h, ainsi que différents musiciens en semaine.

AU NOLA BAYOU (Simpson Bay)

Ce magnifique Restaurant en bordure du lagon, vous rappelle ses horaires de saison avec ouvertures du jeudi au samedi de 17h à 22h et le dimanche de 11h à 16h pour son spécial 'BBQ-Buffer'. Pour les gourmets en quête de nouvelles saveurs, il vous sera toujours proposé une cuisine créative qui associe la technique et le savoir-faire à la Française aux ingrédients de la Nouvelle Orléans & des Caraïbes.

AU HON HON HON (Philipsburg)

Le Bar-Restaurant sur le Boardwalk vous propose vendredi 23 juin de 18h à 20h son concert 'Live Rock' avec le groupe 'Just'n Play', et de voir tous les jours les Sports sur 2 écrans, avec en Football les qualifications à l'Euro 2024 le mardi 20 juin Islande-Portugal, Estonie-Belgique, etc...

AU WAÏ PLAGE (Baie Orientale)

Le Beach-Bar-Restaurant vous invite le mercredi 21 juin dès 20h pour la Fête de la Musique avec sangria et Dj Daytona à l'animation.

AU QUAI 58 (Grand Case)

Le Bar-Restaurant qui est ouvert 7/7 à partir de 11h pour le Lunch ou le dîner, vous propose le mercredi 21 juin sa grande soirée 'Reggae' pour la Fête de la Musique avec Rémo et Barbwire Band, et tous les dimanches à son 'After Beach Party' de 17h à 1h avec Dj Ghast.

AU ALINA SUSHIS (Maho Plaza)

Ce Restaurant pour les amateurs de sushi, nigiri, carpaccio avec 100% de pur bœuf japonais 'Kuroge Wagyu', ses spécialités de la cuisine japonaise et ses nombreuses suggestions gustatives, est ouvert tous les soirs à partir de 17h. Ensuite pour prolonger votre soirée dans l'ambiance, vous serez invités à découvrir

SUBLIME
Resto. bar

MEDITERRANEAN - SEAFOOD
INTERNATIONAL CUISINE

+1 721-523-3433

3 RHINE ROAD MAHO VILLAGE MAHO BEACH
UNDER MOONBAR

BAR | COCKTAILS | MUSIC

Mimosa
sky lounge

Tous les Mercredis
"MOJITO WEDNESDAY"
de 18h30 à 22h avec Mojito à 6\$ & variété de tapas à 6\$

Tous les Vendredis
De 21h à 2h
ANIMATION MUSICALE avec DJ ALEX

DU LUNDI AU SAMEDI DE 18H À 2H - FERMÉ LE DIMANCHE

ROOFTOP DU CASINO ROYALE - MAHO
Entrée à gauche du casino - Ouvert LUN-SAM 18h-1h
+1-721-588-9988 | reservations@mimosa-skylounge.com

PENSEZ À RÉSERVER
pour vos soirées privées,
anniversaires, etc...

Le Spécialiste
de la Cuisine Japonaise

ALINA
SUSHI & IZAKAYA

SUSHI - SASHIMI - NIGIRI
SAKE BAR - KUROGE WAGYU
100% Pur Bœuf Japonais

OUVERT
DU LUNDI
AU SAMEDI
à partir de 17h

Au 1^{er} étage au dessus du Casino Royale
RHINE RD, MAHO BAY, ROYALE CASINO
+1 (721) 587 8858 reservations@alinarrestaurant.com

La tournée de Mimi



au 'Rooftop', les salons du Mimosa Sky Lounge.

AU SUBLIME (Maho Plaza)

Le Bar-Restaurant qui est ouvert 7/7 de 17h à minuit, vous propose une cuisine internationale aux multiples saveurs, avec 'Happy Hour' de 17h à 19h, les jeudis sa 'Ladies Night' avec moins 20% sur toute la carte pour Mesdames, et d'autres soirées festives en fin de semaine...

A CUPECOY BRASSERIE (Cupecoy Village)



Ce nouveau spot de la restauration situé à Jordan Village avec sa cuisine Française traditionnelle, ne manque pas d'attraits au travers ses plats typiques, ses spéciaux tous les soirs, ses surprises rôtisserie, plats à thèmes, et ses animations musicales à l'occasion.

AU SPICES OF INDIA (Maho Plaza)



Cet authentique 'Indian Restaurant' avec ses spécialités culinaires de la cuisine indienne, vous invite à découvrir des plats uniques aux multiples saveurs exotiques. Une bonne table qui vous accueille tous les jours (sauf le lundi) pour le Lunch & Dinner de 11h à 22h, et vous propose également d'organiser chez vous vos repas de fêtes avec toujours de nouvelles suggestions typiques sur table ou en formule buffet.

AU SOGGY'S DOLLAR (Simpson Bay)

Le Bar-Club vous propose tous les soirs de 19h à 3h des animations musicales, mardi 'Salsa Party' avec Latin Sugar, mercredi Hybrid

Band 'Ladies Night', jeudi 'Rock in Hard' avec Livin'Hight, vendredi Dj Em & Dj Bossman, samedi 'Signature' Dj Em, et dimanche du 'Reggae' avec Percy Rankin.

AU ROXXY BEACH (Simpson Bay)

Le Bar-Restaurant vous propose pour la fête de la musique mercredi 21 juin à partir de 20h le groupe 'Musicamin', puis le vendredi 23 juin la 'Hangover Party' animée par Dj Mister T, et le dimanche 25 juin 'Love Roxxy Sunday' dès 12h avec différents Dj's invités.

AU WHITE RABBIT (Maho Plaza)

Le Bar-Club situé en dessous du Moonbar vous propose de 23h à 5h ses 'After Hours Party' le vendredi et le samedi avec différents Dj's, et tous les dimanches la 'Summer Sunday' dès 1h avec Dj Classy D et ses amis.

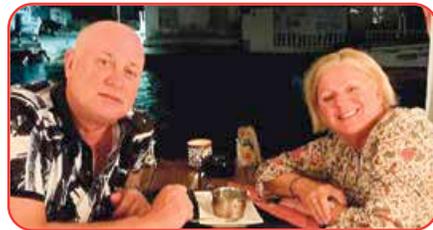
AU STEVE'Z (Porto Cupecoy)

Le Bar-Tapas-Lounge vous attend le mercredi 21 juin à partir de 20h pour célébrer la 'Fête de la Musique' avec Dj Alex.

AU RED PIANO (Pelican Key)

Le Piano-Bar vous propose en juin des soirées musicales le mardi, jeudi et dimanche de 21h à 1h avec le talentueux chanteur-pianiste Adam Heart, puis tous les lundis la 'Church on Monday' avec What the Funk de 21h à minuit et Dj Nachum de 24h à 3h.

LE DOCK 46 (Sandy Ground)



Ce Bar-Restaurant situé avant le pont est ouvert le lundi, mardi et samedi de 15h à 22h30 puis le mercredi, jeudi et vendredi dès 11h30, avec 'Happy Hour' tous les jours de 16h à 18h, sa carte de bonnes suggestions et les pizzas, avec pour les animations tous les vendredis à partir de 19h30 divers musiciens invités.

AU HOLE IN THE WALL (Maho Plaza)

Le Bar-Concert vous propose du 'Pop-Rock-

MARDI 20 JUIN 19H-22H
LEE HARDESTY
Acoustik Rock

VENDREDI 23 JUIN 20H30-23H30
HAVANA DEEP POWER
Cubana Salsa

LAGOONIES
Bistro-Bar

Wellington Road, 33-35 Cole bay
Between Etatec & Island Waterworld

+1(721) 523-0115
BistroLagoonies@gmail.com

Funk-Jazz-Soul' dès 19h30 tous les soirs, avec Cédric-Fredo, Alfredo-Yonny, Bobby-Gianfranco, Stephan-Gordon, & Karavet entre autres.

AU MARY'S BOON RESORT (Simpson Bay)

Le Restaurant de plage qui est ouvert 7/7 pour le Lunch & Dinner, vous rappelle tous les jours son 'Special Drinks & Foods', le dimanche sa 'Beach Party' avec Dj Gringo, et tous les jours les diffusions sur 4 écrans en Football avec les matches de qualifications à l'Euro 2024 et tous les autres événements sportifs.

AU RUSTY PARROT (Philipsburg)

Le Bar-Restaurant-Tapas situé sur le Dock vous propose tous les midis et soirs de profiter de sa nouvelle carte, des animations pour les enfants avec son spot 'Pirate Experience' et des soirées musicales à l'occasion

AU KINGSMAN (Simpson Bay)

Ce Bar-Lounge qui est ouvert du mardi au samedi à partir de 18h, vous propose en soirées, le mercredi sa 'Karaoke Party', tous les vendredis de 21h à minuit la chanteuse Roxsy dans son 'Performing Live', puis le samedi 'Jazz Night' avec différentes chanteuses invitées.

A LA LOTERIE FARM (Pic Paradis)

Ce Spot situé à la réserve naturelle, organise tous les samedis dès 11h le 'Brunch & Bellini' avec Dj The Edge, le dimanche votre 'Funday' avec Dj Em, puis le samedi 24 juin votre prochaine 'Jungle Pool Party' de 12h à 20h avec les Dj's Classy D, Maestro & guests.

AU NOWHERE SPECIAL (Simpson Bay)

Le Rum-Bar et Grill vous propose tous les jeudis sa 'Ladies Night' avec la chanteuse Shantilla, puis les vendredis, samedis & dimanches différents 'Big Band' pour la 'Caribbean Party'.

AU SINT MAARTEN YACHT CLUB (Simpson Bay)

Pour les bons 'Standards' en Live retenez, tous

les mercredis de 18h à 20h la chanteuse Ayan Farah, vendredi Scud & Agathe ou Frédo en alternance, et le dimanche Eduardo.

A AMORÉ (Simpson Bay)

Le Hookah-Bar & Lounge qui est ouvert à partir de 17h à Puerta del Sol, vous propose de 22h à 3h tous les lundis 'Mood Monday' avec Dj Prince, mercredi 'Women Crush' avec Dj Chubs, jeudi 'Latin Night' avec Dj Ricky, et le vendredi 'Mad House Friday' avec Dj Sexer, Siw'Roo, Flip & Marjo Mix.

AU RUSTY ROCKET (Juliana)

Le Bar & Burger Saloon vous propose les lundis de 17h30 à 20h30 'Rockin Mondays' avec Lee (guitare-chant) & Band, les jeudis dès 20h 'Karoké', vendredi 'Dj Party', et dimanche 'Lazy Sundays'.

AU RENDEZ-VOUS (Porto Cupecoy)

Le Restaurant vous attend tous les vendredis pour son dîner concert des 19h avec Alfredo et tous les dimanches à son 'Music Lunch' de 13h à 16h, avec de nombreux musiciens présents.

97150

édité par la société Empreinte SXM
4 ZAC de Bellevue

E-mail : empreintesxm@orange.fr
Tél : 0590 27 74 61 - www.le97150.fr

Impression : DAILY HERALD
4000 exemplaires

N° ISSN 2553-4297 - N° CPPAP 0524C94898

DIRECTEUR DE PUBLICATION :

Slobodan Milovanovic
slobo@empreintesxm.net

FRIDAY 23RD JUNE

LOTUS
NIGHTCLUB
SHOWCASE

Nuttea

▶▶▶ FRED'S BDAY BASH ◀◀◀
DJ WIWI | DJ PRINCE

VIP RESERVATIONS +17215887977 OR +590690637568
18 AND OVER / DRESS TO IMPRESS / 111 WELFARE ROAD SIMPSON BAY

Spices OF INDIA
Authentic Indian Cuisine Restaurant

Pour des repas inoubliables
aux saveurs uniques & exotiques

DINE-IN, TAKEAWAY, EVENTS & PARTIES
LUNCH & DINNER - Ouvert tous les jours (sauf le lundi)
Maho Plaza - Tél : +1 721 553 44 49
Mail : spicesofindia.sxm@gmail.com

MOON BAR

MAD EVENT VERY

MAD TRIP

OPENING SET CLASSY D

KING KEMBE | WIWI | EYEDOL | BIG BOSS

SPECIAL GUESTS
REO OKBOOM **KILLERZ** **RIDGE CROSSBRIDGE**

\$15 BEFORE 11PM | \$20 BEFORE 12AM | MORE AFTER

MADEVENTS.SXM

LOCATED IN MAHO/OPEN FROM THURSDAY TILL SUNDAY FROM 10 PM
CONTACT : +1721 556 4862 / MOONBARSMX@GMAIL.COM

Crédit Mutuel - Crédit Mutuel



**MON
TOIT
ET MOI**

AGENCE IMMOBILIÈRE – FINANCEMENT – ASSURANCE –
PROTECTION du LOGEMENT

LE CRÉDIT MUTUEL A TOUT PRÉVU POUR VOTRE LOGEMENT.



Crédit  Mutuel
Antilles-Guyane

CM-CIC AGENCE IMMOBILIÈRE (AFEDIM), filiale à 100% du groupe bancaire Crédit Mutuel CM11 - SAS au capital de 700 000 euros dont le siège social est à rue Frédéric-Guillaume Raffinon - 67000 Strasbourg, RCS Strasbourg B387 468 382 / SIRET 387 468 382 00016 / APE 703 A / Carte professionnelle : Transactions sur immeubles et fonds de commerce et Gestion immobilière CFI 6701 2017 000 010 257 (sans répartition de fonds, effet ou valeur) déléguée par la CCI du Bas-Rhin / Garantie financière : B.C.M. 4 rue Raphaël - Strasbourg / N° TVA intracommunautaire : FR 22079460392.
MORINS est un service opéré par EPS, SAS au capital de 1 000 000 euros - Siège social : 30 rue du Deuts 67100 STRASBOURG - Correspondance abonnés : 36 rue de Hesselin - CS 20002 - 59091 LILLE CEDEX 9 FRANCE / RCS Strasbourg n° 338 700 513 - Code APE 60 202. N° TVA intracommunautaire FR 10 238 780 513 - NAF excofidiv ST M9917M 17998. L'autorisation administrative délivrée par le Conseil National des Activités Financières de Sécurité (CNAFIS) en date du 18/04/2018 sous le numéro ALIT-007-2117-04-16-20180358326 ne confère aucune prérogative de puissance publique à l'entreprise ou aux personnes qui en bénéficient.
Caisse Fédérale du Crédit Mutuel Antilles-Guyane et Caisses affiliées, société coopérative à responsabilité limitée au capital variable de 2 391 000 euros, rue du Professeur Raymond-Gaçon - BP 920 - 97245 Fort de France Cedex, immatriculée au registre du Commerce et des Sociétés B 092 033 261 00040, adhérente en opération d'assurance sous le N° Oras 07 032 774 consultable sous www.oras.fr
proposant des contrats d'assurance de ACM IARD S.A., ACHYVE S.A., entreprises régies par le code des assurances.